

APPEL A LA SOLIDARITE POUR LE RESPECT DES DROITS ET DE LA DIGNITE DES PERSONNES EXILEES

La côte d'opale : ses plages, son dragon, ses places, son carnaval et ...
... son acharnement et celui de l'État à harceler les personnes migrantes.

Depuis 30 ans, les personnes exilées en transit vers l'Angleterre n'ont jamais été correctement traitées par les autorités locales et nationales.

En 2017 la justice a ordonné à l'État et à la ville de Calais de distribuer de l'eau et d'installer des sanitaires et des douches. Les autorités ont dû respecter cette obligation, mais **à minima** : tout en continuant de **chasser les gens et de détruire leurs abris**, elles ont organisé des distributions **éloignées** de tout, **invisibles et insuffisantes**.

Bien plus **le harcèlement policier et administratif est incessant**.
S'y est ajouté dernièrement une **discrimination dans les bus qui est insupportable**.
Bloquées à la frontière, **empêchées de passer et empêchées de rester**, ces personnes survivent comme elles peuvent, **sans autre abri que des tentes** fournies par les associations, qui sont quotidiennement **confisquées et détruites**.

Les personnes **n'ont été mises à l'abri** ni l'hiver dernier, ni durant la canicule cet été : nous craignons le pire pour l'hiver qui va arriver rapidement.

Cet été, des milliers de personnes ont tenté leur chance d'atteindre la Grande Bretagne en **traversant la Manche dans des embarcations diverses**. Tout le monde se rend compte que **la politique répressive ne résoudra jamais rien**.

En 2020, des hommes, des femmes, des enfants **ont soif et faim**.
En 2020, des hommes, des femmes, des enfants **n'ont pas d'abri et sont empêchés de dormir**.
En 2020, des hommes, des femmes, des enfants **sont victimes de traitements inhumains**.
En 2020, des hommes, des femmes, des enfants **risquent leur vie pour vouloir circuler**.

La stratégie menée par les municipalités, les préfetures et l'Etat doit changer.
Nous nous mobilisons pour qu'un véritable accueil digne et humain soit organisé par les autorités. Nous exigeons que les projets de vie et les projets migratoires des personnes exilées soient réellement écoutés et pris en compte.

**ENSEMBLE SOYONS SOLIDAIRES
DENONÇONS CETTE SITUATION !
RENDEZ-VOUS SAMEDI 26 SEPTEMBRE
pour un grand rassemblement festif et solidaire !**

CALL FOR SOLIDARITY FOR THE RESPECT OF THE RIGHTS AND DIGNITY OF PEOPLE IN EXILE

**The Opale Coast : its beaches, its dragon, its squares, its carnival and ...
... and the determination of the State to harass refugees.**

**For 30 years, people in exile in transit to England have never been properly treated by local
and national authorities.**

In 2017 the justice system ordered the state and the city of Calais to distribute water and to install
toilets and showers. The authorities had to respect this obligation, but only did the bare **minimum** :
while continuing to **chase people away and destroy their shelters**, they have organised distributions
that are **far away** from anywhere, **invisible** and **insufficient**.

Further more **harassment from the police and the administration is never ending**.

Recently, there has been discrimination in the buses, which is intolerable.

Blocked at the border, **prevented from crossing and prevented from staying**, these people
survive as best they can, **with no shelter other than tents** provided by the associations, which are
confiscated and destroyed on a daily basis.

**The people were not sheltered last winter or during this summer's heatwave, we fear the
worst for this winter coming soon.**

This summer, thousands of people tried to reach the UK by **crossing the Channel in various boats**.
We all realize that **a policy of repression will never solve anything**.

In 2020, men, women and children **are thirsty and hungry**.

In 2020, men, women and children **have no shelter and are prevented from sleeping**.

In 2020, men, women and children **are victims of inhuman treatment**.

In 2020, men, women and children **risk their lives on dangerous travels**.

**The strategy led by municipalities, prefectures and the State must change.
We are mobilizing for a real dignified and human welcoming organized by the
authorities. We demand that the life and migration projects of exiled people be truly
listened to and taken into consideration.**

**TOGETHER LETS STAND IN SOLIDARITY
LET'S MAKE IT VISIBLE AND LOUD
GATHERING SATURDAY 26th SEPTEMBER
for a great festive mobilisation of solidarity !**
